

우리말 어휘의 시간을 읽다

쫓아가다

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지

쫓아가다 라는 단어의 역사

우리가 쓰고 있는 단어

쫓아가다

완성된 이름

쫓아가다

출처: 국립국어원 우리말어휘역사사전

쫓아가다

한눈에 보는 기록

뜻
어떤 대상을 만나기 위하여 급히 가다.

요약 연대표

표기	17세기	18세기	19세기	20세기	미상	현재
포차가다	■	■	-	-	-	-
포차가다	-	-	■	■	-	-
포차가다	-	-	-	■	■	-
쫓아가다	-	-	-	-	-	■

history.wordrow.kr wordrow

오늘의 뜻

어떤 대상을 만나기 위하여 급히 가다.

문헌의 첫 기록

17세기

수록 용례

13개

수록 내용

뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 21자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.



우리가 알고있는 '쫓아가다'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

어떤 대상을 만나기 위하여 급히 가다.



쫓아가다의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

쫓아가다의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
쫓차가다 사전 표기 요약시기 미상 기록도 있음	—	—	●→	●→	—	—
쫓차가다 사전 표기 요약	—	—	—	—	●→	●→
쫓차가다 사전 표기 요약	—	—	—	—	●→	—
쫓아가다 사전 표기 요약	—	—	—	—	—	●→
쫓차가- 문헌 수록 표기시기 미상 기록도 있음	—	—	●→	●→	—	—
쫓차가- 문헌 수록 표기시기 미상 기록도 있음	—	—	●→	●→	●→	●→
쫓차가- 문헌 수록 표기	—	—	—	—	●→	●→
쫓차가- 문헌 수록 표기	—	—	—	—	●→	—
쫓차?- 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→

표기·근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
쫓아가- 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	● →

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약:** 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기:** 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 4종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. ‘현재’는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- **뽕차가다**
17세기18세기미상
- **쫓차가다**
19세기20세기
- **쫓차가다**
19세기
- **쫓아가다**
20세기현재

원자료의 전체 표기 목록 6종

뽕차가-, 쫓차가-, 쫓차가-, 쫓차가-, 쫓차ㄱ-, 쫓아가-

↳ 쫓아가다의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명

소제목은 읽기를 위한 편집 안내

📖 옛 표기와 등장 시기

‘쫓아가다’의 옛말인 ‘뽕차가다’는 17세기부터 나타난다.

↳ 말의 구성과 어원

‘뽕차가-’는 쫓다를 뜻하는 ‘뽕-’과 연결 어미 ‘-아’가 결합한 것을 연결 표기한 ‘뽕차’에 ‘가-’가 결합하여 하나의 단어로

굳어진 것이다.

ㄴ 표기와 소리의 특징

근대 국어 시기에 어두 자음군이 사라지고 된소리로 바뀌면서 ‘뽕차가-’의 제1음절 초성 역시 ‘ㄷ’의 된소리로 바뀌어 19세기에 ‘뽕차가-’가 나타난다. 근대 국어 후기에 ‘ㄷ’을 ‘ㅌ’으로 적게 되는 경향에 따라 19세기에 ‘뽕차가-’가 나타난다. ‘뽕차가-’의 ‘뽕차’를 분철 표기한 ‘쫓아가-’가 20세기에 나타나 현재까지 이어진다.

17세기에 나타나는 ‘뽕차가-’는 ‘뽕차가-’를 중철 표기한 것이고 20세기에 나타나는 ‘뽕차?’는 ‘·’와 ‘ㅌ’가 표기에서 섞여 쓰이면서 나타난 것이다.



문헌 속의 쫓아가다

전체 용례 13개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

17세기 뽕차가-, 쫓차가- 용례 2개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
뽕차가-, 쫓차가-

출처 1612 연병지남 9ㄴ

용례 01

66 문헌 용례

수리와 말 투니와 거룬 세 가짓 군이 즈려 뽕차가 좇딜러 사화

현대어 풀이

수레와 말 탄 이와 걸은 세 가지의 군(차병, 기병, 보병)이 질러 쫓아가 짓궂러 싸워

대응 원문

騎步三兵□□□戰

출처 1640 모하당술회 모하당실기 03:4ㄱ

용례 02

66 문헌 용례

單騎로 逐踏하여 金海로 쫓차가니

現代어 풀이

단기(혼자서 말을 타고) 축답하여 김해로 쫓아가니

18세기 쫓차가-, 쏘차가- 용례 2개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

쫓차가-, 쏘차가-

출처 1758 종덕신편언해 중:32ㄱ

용례 03

66 문헌 용례

주인이 알고 흰 막대를 가지고 도적을 쫓차가 혼 번 티니 싸히 업더디거늘

現代어 풀이

주인이 알고 흰 막대를 가지고 도적을 쫓아가 한 번 치니 땅에 엎어지거늘

대응 원문

而主覺知持白棒趕賊一打仆地

출처 1760 무목왕정충록 낙선재필사본 10:2ㄱ

용례 04

66 문헌 용례

올툰이 말을 급히 모라 썰니 두루니 왕덕이 정기로 싸 쏘차가더니

現代어 풀이

올툰이 말을 급히 몰아 빨리 달리니 왕덕이 정기(날쌔고 용맹한 기병)를 뽑아 쫓아가더니

19세기 쏘차가-, 쏘차가-, 쫓차가- 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

쏘차가-, 쏘차가-, 쫓차가-

출처 1897 독립신문 9월 14일 3면

용례 05

66 문헌 용례

영미국을 부러 말게 어서 썰니 쏘차가면 영미국이 무엇인가.

㉮ 현대어 풀이

영미국을 부러워 말게. 어서 빨리 쫓아가면 영미국이 무엇인가.

출처 1890년대 성경직해 09:7ㄴ

용례 06

66 문헌 용례

왕이 뉘우쳐 급히 군수를 보내어 쏘차가 죽이라 하니 바다물은 압희 막히고 군수는 뒤를 쏘차 명이 호흡에 잇더니

㉮ 현대어 풀이

왕이 뉘우쳐 급히 군사를 보내어 쫓아가 죽이라 하니 바닷물은 앞에 막히고 군사는 뒤를 쫓아 목숨이 경각에 달려 있더니

출처 1899 매일신문 2월 25일 3면

용례 07

66 문헌 용례

괴어히 쏘차가서 구경을 하였더니

㉮ 현대어 풀이

기어이 쫓아가서 구경을 하였더니

20세기 쏘차가-, 쏘차가-, 쏘차ㄱ- 외 1종 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

쏘차가-, 쏘차가-, 쏘차ㄱ-, 쫓아가-

출처 1900 제국신문 9월 19일 1면

용례 08

66 문헌 용례

이티리 군은 일제히 포격하며 쫓차가고 또 일 영 랑 군과 교민 삼십여 명이 충돌하며

현대어 풀이

이탈리아 군은 일제히 포격하며 쫓아가고, 또 일본과 영국 양 군과 교민 삼십여 명이 충돌하며

출처 1908 귀의성 하:62

용례 09

66 문헌 용례

강 동지난 제 심만 밋고 쏘차가다가.

현대어 풀이

강 동지는 제 힘만 믿고 쫓아가다가.

출처 1908 혈의누 57

용례 10

66 문헌 용례

누는 너를 쏘차곤다.

현대어 풀이

나는 너를 쫓아간다.

출처 1930 조선일보 11월 13일 3면

용례 11

66 문헌 용례

앞으로 쫓아가는 것을 보고는 두 사람은 모두 깜작 놀랐다.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

미상 쏘차가-, 쫓차가- 용례 2개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

쏘차가-, 쫓차가-

66 문헌 용례

당성이 갑군의 거동을 보고 창황히 도라가는지라 밧비 쏘차가 아문의 통헌 소연을 던하고

역] 현대어 풀이

장생이 갑군의 거동을 보고 창황히 돌아가는지라 바빠 쏘차가 아문의 통헌 사연을 전하고

66 문헌 용례

행실을 닦고 고서를 일거스매 필시 쏘차가 한가지로 죽었슬 거시니 차질 것이 업다 하더라

역] 현대어 풀이

행실을 닦고 고서를 읽었으매 필시 쏘차가 한가지로 죽었을 것이니 찾을 것이 없다 하더라.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

쏘아가다 관련 낱말

쏘다, 가다

쏘아가다의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.



자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

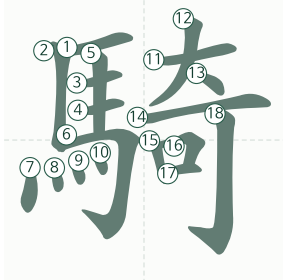
용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · [꽃아가다의 뜻과 역사](#)

한자 한눈에 보기

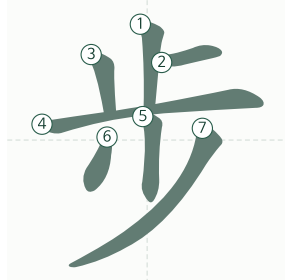
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

騎 뜻·음 말탈 기
총 18획 · 부수 馬

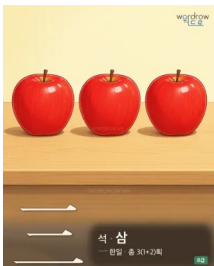
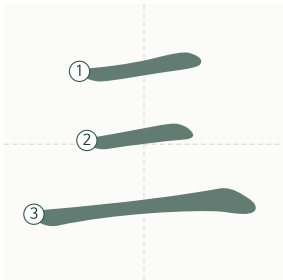
hanja.wordrow.kr/한자/騎/

步 뜻·음 걸음 보
총 7획 · 부수 止

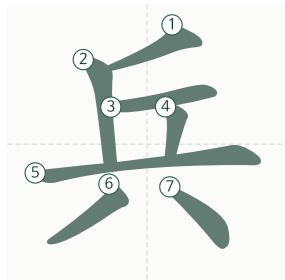
hanja.wordrow.kr/한자/步/

三 뜻·음 석 삼
총 3획 · 부수 一

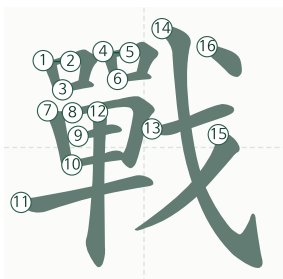
hanja.wordrow.kr/한자/三/

兵 뜻·음 병사 병
총 7획 · 부수 八

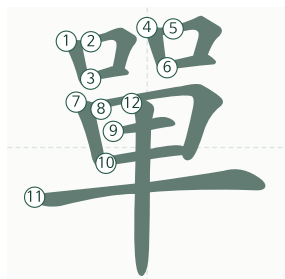
hanja.wordrow.kr/한자/兵/

戰 뜻·음 싸움 전
총 16획 · 부수 戈

hanja.wordrow.kr/한자/戰/

單 뜻·음 홀 단
총 12획 · 부수 口

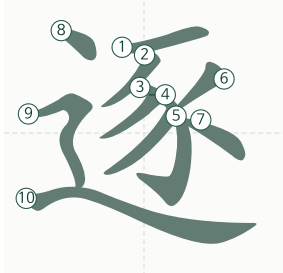



hanja.wordrow.kr/한자/單/

한자 한눈에 보기

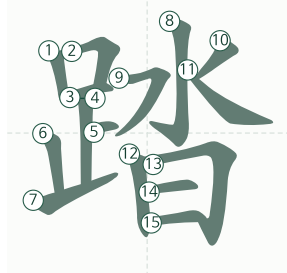
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

逐 뜻·음 쫓을 축
총 11획 · 부수 辵

사전 11획 · 획순 그림 10획
hanja.wordrow.kr/한자/逐/

踏 뜻·음 밟을 답
총 15획 · 부수 足

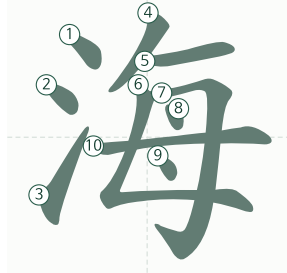
hanja.wordrow.kr/한자/踏/

金 뜻·음 쇠금 / 성(姓) 김
총 8획 · 부수 金



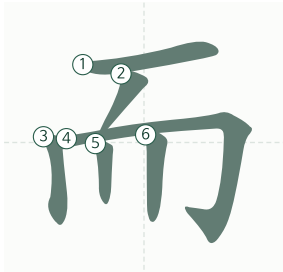

획순 자료 미제공
hanja.wordrow.kr/한자/金/

海 뜻·음 바다 해
총 10획 · 부수 水

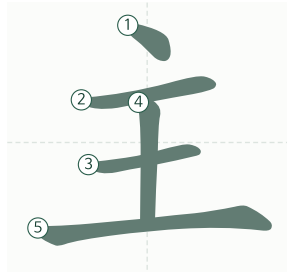
hanja.wordrow.kr/한자/海/

而 뜻·음 말이을 이
총 6획 · 부수 而

hanja.wordrow.kr/한자/而/

主 뜻·음 임금·주인 주
총 5획 · 부수 丶

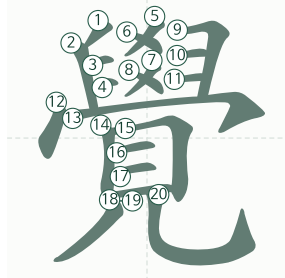
hanja.wordrow.kr/한자/主/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

覺

뜻·음 깨달을 각
총 20획 · 부수 見



hanja.wordrow.kr/한자/覺/

知

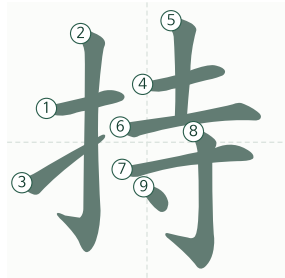
뜻·음 알 지
총 8획 · 부수 矢



hanja.wordrow.kr/한자/知/

持

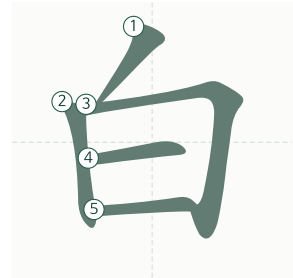
뜻·음 가질 지
총 9획 · 부수 手



hanja.wordrow.kr/한자/持/

白

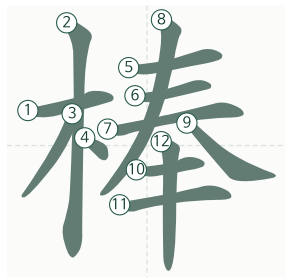
뜻·음 흰 백
총 5획 · 부수 白



hanja.wordrow.kr/한자/白/

棒

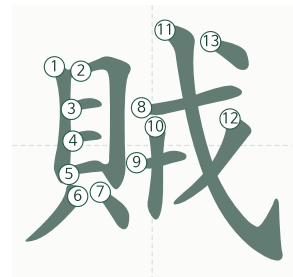
뜻·음 막대 봉
총 12획 · 부수 木



hanja.wordrow.kr/한자/棒/

賊

뜻·음 도둑 적
총 13획 · 부수 貝

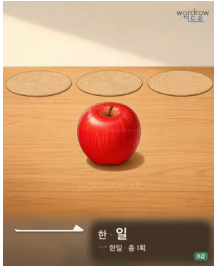
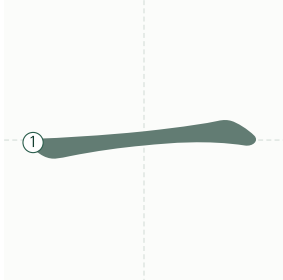


hanja.wordrow.kr/한자/賊/

한자 한눈에 보기

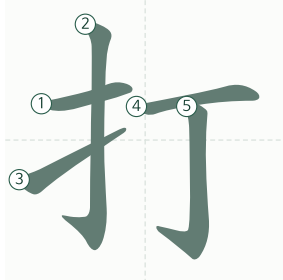
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

— 뜻·음 한 일
총 1획 · 부수 —

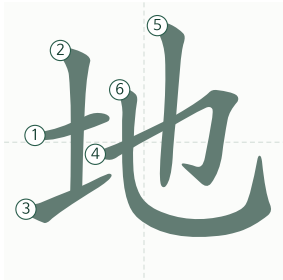
hanja.wordrow.kr/한자/一/

打 뜻·음 칠 타
총 5획 · 부수 手

hanja.wordrow.kr/한자/打/

地 뜻·음 따 지
총 6획 · 부수 土

hanja.wordrow.kr/한자/地/